

	PRODUKTA SPECIFIKĀCIJA PRODUCT SPECIFICATION		Produkta kods: 9905207
	Muižas iela 18A, Ādaži, LV 2164, +371 20237780 www.latekofood.lv		GSP-082 Spēkā no/Valid: 21.07.2017.

Produkts Product	BIO ĀBOLU BANĀNU ZEMEŅU BIEZENIS AR SALDO KRĒJUMU zīdaiņiem no 6 mēnešu vecuma	BIO APPLE BANANA STRAWBERRY AND CREAM for babies from 6 months		
Primārais iepakojums Primary packaging	Doy-paka ar plastmasas vāciņu. e 110 g	Doy-pack with plastic lid. e 110 g		
Produkta raksturojums un organoleptiskie rādītāji: Product description and sensory characteristic:	Termiski apstrādāts, homogenizēts un sterilizēts produkts no izmantotajām bioloģiskām izejvielām.	Thermally treated, homogenized and sterilized organic puree from used ingredients.		
	Konsistence: viendabīga, biezeņveida.	Consistency: homogenous, smooth.		
	Krāsa: viendabīga visā masā, krēmkrāsa līdz gaiši rozā.	Color: clear color – cream colour till light pink.		
	Garša: raksturīga izmantotajām izejvielām bez svešām piegaršām.	Taste: typical for used ingredients, without foreign smell and taste.		
Pielaujamās atkāpes: Acceptable deviation:	Uzglabāšanas laikā pieļaujama neliela atslāņošanās, pirms lietošanas produkts ir jāsakrata.	During storage permissible slight segregation, which disappear when product is shake.		
Derīguma termiņš: Shelf life	12 mēneši	12 months		
Sastāvdaļas: Ingredients:	Sastāvdaļas: Āboli* 58%, banāni* 21%, zemenes* 17%, saldais krējums * 4%. *- sertificēta BIO izejviela.	Ingredients: Apple* 58%, banana* 21%, strawberry* 17%, cream * 4%. *-organic ingredients.		
Papildus informācija: Additional information:	• Nesatur glutēnu (lipekli); • Nav pievienoti konservantiem; • Bez pievienoti aromātizētājiem un krāsvielām; • Bez pievienota cukura (satur tikai dabīgus augļu cukuru)	• Gluten free; • No added preservatives; • Without artifical colours and flavours; • With no added sugar (contains only naturally occurring fruit sugars)		
Uzturvērtība: Nutritional information:	Uzturvērtība 100 g produkta		100 g of product contains:	
	Enerģētiskā vērtība	293 kJ/ 70 kcal	Energy value	293 kJ/ 70 kcal
	Tauki	1,5g	Fat	1,5g
	-no tiem pies t.sk.	0,9g	-of which saturates	0,9g
	Ogļhidrāti	12,3g	Carbohydrate	12,3g
	-no tiem cukuri	11,9g	-of which sugars	11,9g
	Olbaltumvielas	0,8g	Protein	0,8g
	Šķiedrvielas	1,6g	Fiber	1,6g
	Sāls*	1,1g	Salt*	1,1g
	*Sāls ir tikai dabīgā nātrija klātbūtnes rezultātā		*Salt content is exdusively due to the presence of naturally occurring sodium	
Pielietojums: Application:	Sterilizēts. Gatavs lietošanai. Barošanu uzsākt ar nelielu porciju, kuru pakāpeniski palielina, ēdinot mazuli ar karotīti.	Sterilized. Ready to eat. When feeding start with small portions and increase amount gradually using a spoon.		
Lietotāju grupas: User groups:	Visas, ieskaitot zīdaiņus.	All, including infants.		
Patērētājiem: For consumers:	Uzglabāšana: istabas temperatūrā, pēc atvēršanas ledusskapī, ne ilgāk par 48h.	Storage: room temperature, after opening – keep refrigerated and use within 48h.		
Noliktavā: For warehouse:	Uzglabāt sausās telpās, kur gaisa relatīvais mitrums nepārsniedz 70%, temperatūrā līdz + 25°C. Produktu nesasaldēt!	Keep in dry place, humidity should not exceed 70%, temperature until + 25°C. Do not freeze product!		
Transportēšana	Īslaicīgai transportēšanai, līdz 24h: Vispārējas higiēnas prasības pārtikai	Short transportation, until 24h: General hygiene demands for food product transportation		

	PRODUKTA SPECIFIKĀCIJA PRODUCT SPECIFICATION	Produkta kods: 9905207
	Muižas iela 18A, Ādaži, LV 2164, +371 20237780 www.latekofood.lv	GSP-082 Spēkā no/Valid: 21.07.2017.

	paredzētam transportam Transportēšana >24h: Speciāls transports: <0°C sargāt no sasaldšanas; >+25°C sargāt no pārkaršanas;	Transportation >24h: Special transport: <0°C prevent from freezing >+25°C prevent from overheating;
Produkta partija Product lot	Produkta partija ir produkts, kas saražots pēc vienas receptūras, vārīts vienā vārīšanas reizē, un pēc tam sterilizēts vienā autoklāvā. Produkta partijas Nr. iekļauj informāciju par produkta derīguma termiņu, autoklāvu (A vai B) un sterilizācijas kārtas Nr.	The lot is amount of product produced the same recipe, boiled in the same time and after sterilized in one autoclave. Product lot number includes information about “Best before” date, number of autoclave (A or B) and sterilization number.
Produkta apstrāde Treatment	Plūsmā : caur sietiem	Product stream : through sieves
	Gala iepakojumā : metāla detekcija	In final packaging : metal detected
	Gala iepakojumā : autoklāvā	In final packaging: autoclave
Parametri parameters:	Brix% (refraktometri) : 13-16 Plūstamība, cm/ 40 sek (20°C) Bostwick: 8-11 pH: 3,0-4,0	Brix % (refracted): 13-16 Consistency cm/ 40 sek (20°C) Bostwick: 8-11 pH: 3,0-4,0
Mikrobioloģija: Microbiology:	Rūpnieciski sterils 1g	Industrially sterile 1g
Piesārņotāji max: Contaminants max:	Pesticīdi : KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 889/2008 KOMISIJAS DIREKTĪVA 2006/125/EK	Pesticides: COMMISSION REGULATION (EC) No 889/2008 COMMISSION DIRECTIVE 2006/125/EC
	Nitrāti, mikotoksīni, metāli, policikliskie aromātiskie oglekļaūdeņraži: KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1881/2006	Nitrate, Mycotoxins, Metals, Polycyclic aromatic hydrocarbons: COMMISSION REGUL. (EC) No 1881/2006
“Lat Eko Food” apliecina, ka uzņēmumā		“Lat Eko Food” notify that
ievēro HACCP principus visos ražošanas posmos;		manufacturing comply with HACCP principles;
ražošanā izmanto vienīgi izejvielas, kuras nesatur un nav iegūtas no GMO;		Only NON- GMO's ingredients used;
produkta ražošanā izmanto lauksaimnieciskas izcelsmes izejvielas tikai no sertificētām BIO saimniecībām;		Only agriculture organic ingredients used from BIO certified farms.

ALERĢĒNU INFORMĀCIJA/ ALLERGEN INFORMATION	Kā sastāvdaļa/ As ingredient	Iespējams šķērspiesārņojums/ Possible Cros Contamination
Labība(sat. glutēnu) un prod/ Grains (cont. gluten) and prod thereof	Nē/ No	Nē/ No
Vēžveidīgie un to produkti/ Crustaceans and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Olas un to produkti/ Eggs and egg products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Zivis un to produkti/ Fish and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Zemesrieksti un to produkti/ Peanuts and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sojas pupas un to produkti/ Soybeans and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Piens un tā produkti (laktoze)/ Milk and products (lactose) thereof	Jā/ Yes	Jā/ Yes
Rieksti un to produkti/ Nuts and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Selerijas un to produkti/ Celery and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sinēpes un to produkti /Mustard and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sezama sēklas un to produkti/ Sesame seeds and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
SO ₂ un sulfīti, (> 10mg/kg SO ₂)/ SO ₂ / sulfite, (> 10 mg / kg as SO ₂)	Nē/ No	Nē/ No
Lupīna un tās produkti /Lupine and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Gliemji un to produkti/ Mollusks and products thereof	Nē/ No	Nē/ No

Saskaņots: agreed: HACCP group		Protokols Nr.11/2017
Izstrādāja/ developed: Kvalitātes un Laboratorijas vad. D.Doķe Ražošanas vad. E.Preise	Apstiprina/ Approved: Valdes priekšsēdētāja E.Martinsone	Derīgs bez paraksta Useful without signature